

Conrad's neuer Laden.

120 und 122 Wyoming Avenue.

Die neuesten Moden in Männen und Knaben

Steifen und weichen Filz Hüten, Hemden, Ausstaffirungen, Handschuhen usw.

Organisirt in 1889

—vor nur 26 Jahren—hat die Traders National einen Rekord für gleichmäßiges und beständiges Wachstum. Depositen sind insgesamt jetzt über vier und eine halbe Million Dollars—sie haben sich mehr wie verdoppelt in den letzten sechs Jahren—und sie wachsen immer noch.

Traders National Bank,

120 und 122 Wyoming Avenue und Spruce Straße.
„Gefälligkeit unsere Lösung.“

Für Ihren Säugling

der ein gutes Nahrungsmittel nötig hat, oder für Ihre Familie, wenn Sie wünschen reiche, reine Milch, gebraucht

Dr. Lange's Lactated Tissue Food.

Es ist nicht, was wir sagen, sondern was die Milch thut, welches die ganze Geschichte Ihrer Populärität erzählt.

Frage den Apotheker dafür oder schreibt an

Dr. Lange,

313 Jefferson Avenue, Scranton, Pa.



Das Bier von Bieren seit über dreißig Jahren.

Die höchste Ertragskraft in der Brauereier-Kunst ist ange-
nehm und überzeugend demon-
strirt durch

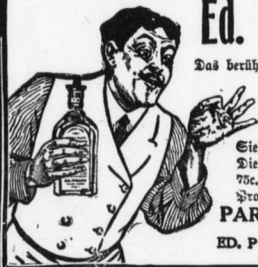
E. Robinson's Söhne Pilsener Bier

Es ist ein wirklich gefundes
Bier mit einem reichen, vollen
Geschmack, der ganz sein eigen ist
—ein fehlerfreies Bier, das Sie
nicht mehr kostet, wie die „ge-
wöhnlichen“ Gebräue.

Kauf 470 „alters“ Kauf 542 „neues.“

Lassen Sie sich Parfüm umsonst schicken.
Schreiben Sie heute um eine Probeflasche von

Ed. Pinaud's Lilac



Das berühmteste Parfüm der Welt, jeder Tropfen so süß, wie die lebende Blume. Für Toiletten, Zimmerluft und Bad. Vorzüglich nach dem Rasiren. Der ganze Werth liegt im Parfüm. Sie zahlen nicht für die theure Flasche. Die Qualität ist wunderbar. Preis nur 75c. (6 Unzen). Schreiben Sie an für das Probefläschchen—genug für 50 Toilettenflügel.

PARFUMERIE ED. PINAUD
Department M.
ED. PINAUD BUILDING NEW YORK



Eine schöne Wüste und Schultern erhält nur die Weichere „Bien Joue“ trägt. Das bängende Gewicht eines nicht gefüllten Büxens legt die tragenden Büxsen so aus, daß die Hüften der Buxer belastet gehen.

Bien Joue BRASSIERES

Hält den Rücken dort, wo er sein soll und läßt vor, daß der volle Rücken nicht schlief ausbleibe. Sie befreit die Gefahr bängender Büxsen und hält das Gesicht an den Schultern, wodurch der Oberkörper eine gesunde Stütze erhält. Diese Weichere ist das nützlichste und nützlichste Weichere, das man sich nur vorstellen kann — werden aus den berühmtesten Weichere und in einem eleganten Gefäß. Schreiben Sie an für einen Probefläschchen. Wenn solche nicht auf Lager, werden wir Ihnen gerne einen zum Vorziehen franco zusenden.

Benjamin & Johnes
61 Warren Street, Newark, N. J.

Erinnert euch

beim nächsten Bedarf, daß die Accidenz-Abtheilung des „Scranton Wochenblatt“ eine der besten in der Stadt ist.

O HAPPY DAY

(O SCHÖNE ZEIT, O SEL'GE ZEIT)

A Pretty Song as sung by DORA RUSSELL of the
"BABES IN TOYLAND COMPANY"

CARL GOETZE

Moderato.

1. It was one Sun - day
1. Es war ein Sonn - tag
walk'd in si - lence,
gin - gen schwei - gend
on we walk'd, my
stil - ler brau - ner

bright and clear, The bright - est day in all the year; We
hell und klar, ein sel - ten schön - er Tag im Jahr. Wir
wm in arm; Our hearts were full, our hearts were warm! Those
Arm in Arm, das Herz so voll, das Herz so warm. Die
heart, un - heard, At last found out the prop - er word! My
Hat - te dort, da fand mein Herz das rech - te Wort. Da

wan - der'd thro' the gold - en grain, O'er bloom - ing hill and grass - y
Bei - de gin - ven durch das Korn, Durch Feld und Au, durch Busch und
deep blue eyes of thine, O maid, Made bright the paths in which we
blau - en Au gen dein, o Maid, Er - strahl - ten hell in Se - lig
fand mein Mund zum Kuss den Muth. Leis - frug ich dich: "Dost thou love mir

Published by AMERICAN MELODY Co., New York.

plain. The lark it sang the sun it beamed: Its lay, er mount and val ley
Dorn. Die Ler - che sang: der Son - nen schein lag schim - mernd in der Flur und
strayed! Deep in my heart, those glan ces thro Out - shone the sun in heav - en's
heit, Tief drang ihr Blick in's Herz mir ein, weit schön - er als der Son - nen
mo? Thy an - swer came, so sweet and low: "O sigh - ing heart dost thou not
gut! Da sahst du mich, so ei - gen an: "Das weisst du nicht, du bist so

rall. meno mosso. p
gleamed
Hain.
blue!
schein.
know?
Mann?

O hap - py day, So sweet, so dear! Thou art so far, and
O schön - ne Zeit o sel' - ge Zeit wie liegt du fern, wie

ad lib.
yet so near! O hap - py day, So sweet, so dear! Thou art so far, and yet so
liegt du weit! O schön - ne Zeit o sel' - ge Zeit, Wie liegt du fern, wie liegt du

p colla parte.

near!
weit!

1. We
2. Wir
3. As
4. Auf

O Happy Day. 3 pp - 2 p

Wenn Sie ermüdet
und durstig sind
so besetzen Sie eine Flasche Ste. Marie's
Goldene Medaille
Bier. Sein erles, veredelt, zufrieden-
stellende Gute verleiht Gehirnermüdung
und Auflockerung.
Verlangt es immer - jetzt nach dem
Namen auf der Flasche.
Stegmaier Brau Co.
Beide Telephone.

Wm. J. Kiesel,
Passage-Notariats- und Bank-
Geschäft, Feuer-Versicherung.
[Etabliert 1859.]
313 Kadawanna Ave., Scranton, Pa.
Schiffslaten jeder Dampfmaschine nach und
von Europa und dem Orient.
Vermögen sowie Erbschaften einstreifen.
Vermächtnisse, Testamentarische Verfügungen,
Verträge Staaten Rechte etc. besorgen.
Verbindungen nach allen Welttheilen.
Verkauf von Häusern und Bauplänen.

Gebrüder Scherer's
„Reyhone“
Brod, Cräcker und
Cakes Bäckerei,
313, 345 und 347 Broof Straße,
gegenüber der Knopf-Fabrik,
Süd Scranton.

„Sicherheit - zu allererst.“
Scranton Savings und
Time Bank,
Scranton, Pa.
Geo. B. Termpy, Präsident.
G. B. Danham, Vice Präsident.
E. J. Lynch, Vice Präsident.
William Lewis, Kassier.
James Blair, Gehilfs Kassier.
Frederic W. Reich, Gen. Counsel.
Die größte Staatsbank in Pennsylvania
Ihr Konti, groß oder klein, ist erwünscht.

Alt
Weidelberg.
Restauration:
A la Carte, Table d'hote
von 12-2 Uhr Nachmittags.
Importierte und bierige Biere, keine Liqueure und
Cigarenen. Separat Gesellschaftszimmer.
A. Renke, Eigenth.
206-210 Penn Avenue.

Lohmann's,
323-325 Spruce Straße.
Club - Frühstück.
Dinner und Kaufmann's Lunch
11.30 bis 2.
A la Carte immer.
Theater, Gesellschaften Spezialität.
Prompte Bedienung.
George J. Kofar, Eigenthümer.

Henry Horn's
Restaurant,
213 Penn Ave., Scranton, Pa.
Haben den besten Getränten und Cigarenen
werden auch die in einer vorzüglichen deutschen
Rüche zubereiteten Speisen auf Verlangen fer-
stet, und zwar zu sehr mäßigen Preisen.
Kaufmanns Mittagstisch täglich 25 Cent.
Jeden Sonntag Abend warmer Lunch - Schwei-
nküchle, Beef a la Mode, etc., mit Soufflant
oder Kartoffelsalat.

Schadt & Co.,
Allgemeine Versicherung,
403-4 Mears Gebäude.
Beide Telephone.

W. J. Vaughan,
Grundeigenthum
Gekauft, Verkauft,
Vermiethet.
Office, 530 Spruce Straße,
Scranton, Pa
Deutsch gesprochen.